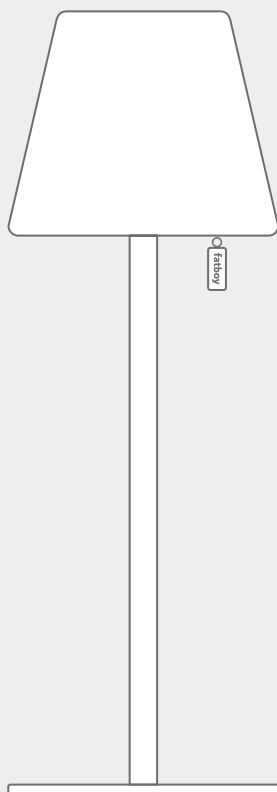


EDISON THE GIANT



fatboy®

Assembly instructions page 1 - 5

EN Manual - page 6

FR Manuel - page 9

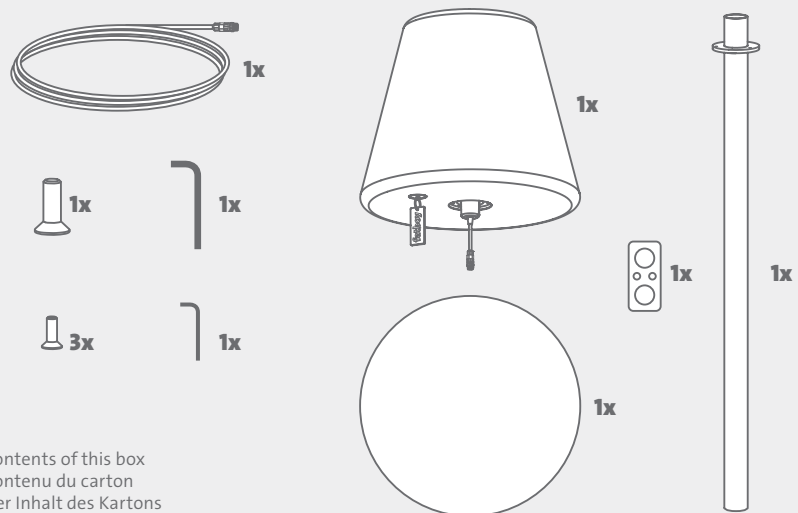
DE Handbuch - seite 11

ES Manuale - página 13

IT Manual - página 16

**TIPS &
TRICKS**



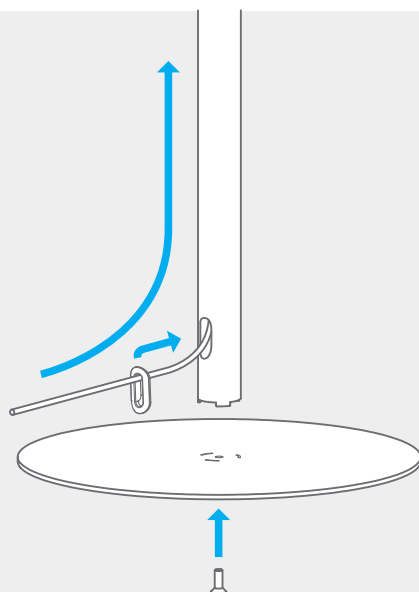


EN Contents of this box
FR Contenu du carton
DE Der Inhalt des Kartons
ES Contenido de la caja
IT Contenuto di questa casella

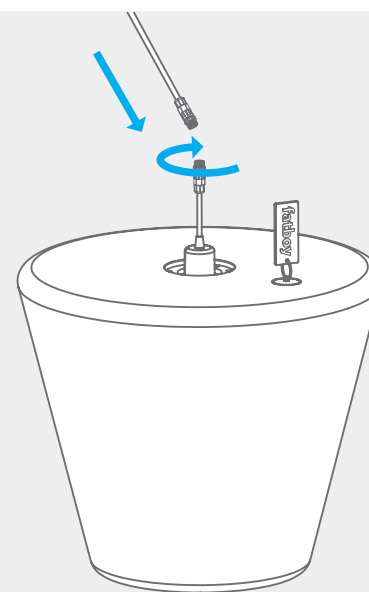
2



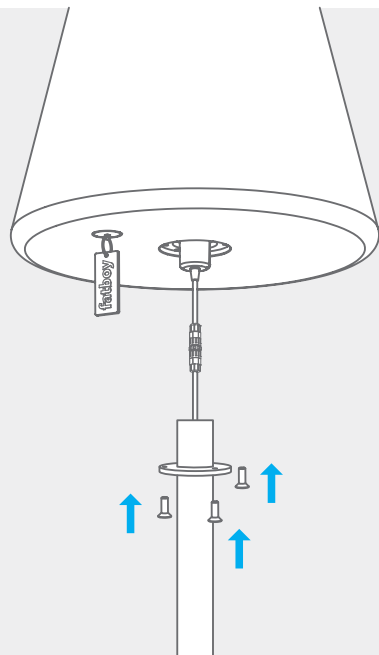
1



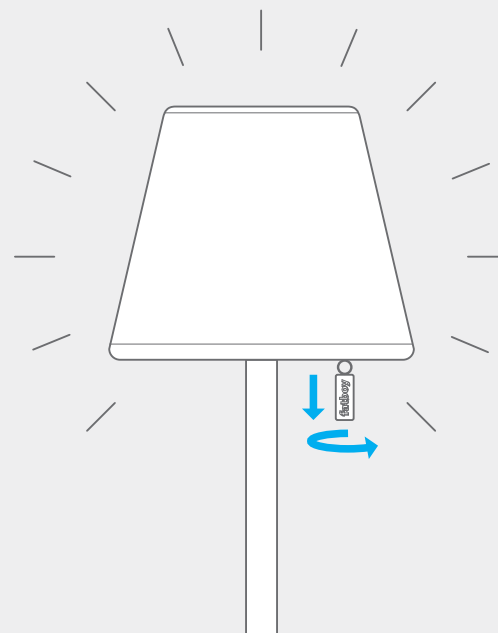
3



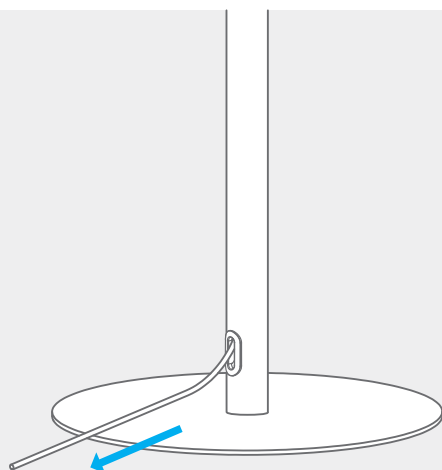
4



6



5



Fatboy® product information Edison the Giant :

The Fatboy® Edison the Giant is an allround corded floor light suitable for indoor and outdoor purposes. It uses an integrated LED module specially designed to bring a perfectly distributed amount of light throughout the whole shade. The lamp is dust and spray water proof and brings a nice ambience light to every environment. The light colour ranges from 2700k (warm) to 6000k (cool) and can be adjusted by the consumer. Edison the Giant can be operated using the remote control included, and can as well be part of your smart home system, since it is equipped with a Smart Home (Matter over Wi-Fi) interface. Please read the instruction in this manual carefully to learn all about the connectivity.

NOTE: IT'S RECOMMENDED TO CREATE A BACK-UP OF THE QR CODE INCLUDED ON THE PRODUCT. THE QR CODE IS NEEDED TO ESTABLISH A CONNECTION WITH YOUR SMART DEVICE, IT MIGHT BE HELPFUL TO HAVE A BACKUP CODE AVAILABLE FOR FUTURE PURPOSES.

**Warning: Read carefully before use!**

- Do not expose the lamp to excessive heat from heat sources.
- When using extension power sockets to connect the lamp, remain cautious at all times for sprinklers, rain showers and other forms of exposure to liquid.
- Do not lean against the lamp and do not place anything against it.
- Do not sit on the lamp and do not place anything on top of it.

Instructions for use:

- Place the lamp on a dry and horizontal surface.
- Prevent the lamp and dimmer switch from standing in or under water.
- Check the voltage of your power supply. The voltage must be between 220–240 V AC.
- When you turn on the light by inserting the plug into a power socket, it will be lit in the last setting of the moment you turned off the light.
- The brightness can be regulated by using the remote control included, or use the Smart Home Application your IOS or Android device.
- The brightness can be regulated by using the Fatboy label hanging underneath the shade.
- 1. Pull once to turn the light on
- 2. Pull again to turn the light off
- In case you are not the Fatboy label, the lamp can be operated using the remote control included, or the Smart Home application on your IOS or Android device.

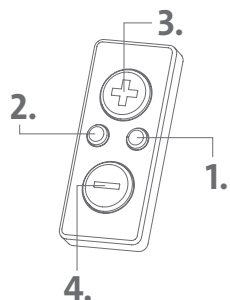
Using the Remote control:

The lamp can be fully operated using the remote control included.

Note: Make sure the remote is connected to your Edison the Giant.

1. Unplug the lamp
2. Re-Plug and wait for 10 seconds
3. Press button 2 and 3 simultaneously to set a connection
4. Repeat this handling if needed

Note: Multiple Smart devices can be connected to one remote control this way as well.

**Remote button Function:**

Button 1: Turn ON/OFF

Button 2: Adjust the light color. In 3 steps varying from cool white, white, warm-white light

Button 3: Increase light intensity

Button 4: Decrease light intensity

Using a Smart Home Connection:

Note: The Edison lamp is equipped with a Matter over Wi-Fi chip. The luminaire can be operated via your smart device. Make sure a stable network is available as well as a Matter Controller (like one of the examples mentioned below).

Note: Make sure the luminaire is in pairing mode. This is indicated by a blinking light. To turn the luminaire in pairing mode manually, make sure the power plug is connected. Press and hold the button on the bottom of the adapter for 10 seconds until the light starts blinking.

1. Scan the QR code located on on/off switch the "Add New Device" option in your Smart Home Application:
 - Google Home
 - Apple Home
 - Amazon Alexa

By scanning the QR code the connection will be established.

2. Add your device to a house, room, etc. and start operating it. The general features will be available. Setting of the brightness, Light colour settings, on/off.

Using the Smart Home Connection combined with Remote Control:

1. First, complete the steps under "Using a Smart Home Connection."
2. Unplug the lamp
3. Re-plug and wait for 10 seconds
4. Press button 2 and 3 simultaneously to set a connection

Now both the Remote Control and your Smart Device are able to operate your Fatboy light.

Note: Using a matter controller like for example an Apple home pod allows you to group several items and operate them simultaneously. These allow you to operate your Smart Devices, even from distance. Following matter controllers are suitable examples:

1. Apple (Homekit)

Apple TV 4K (2nd gen or newer)

Homepod (2nd gen or newer)

2. Google (Google home)

Nest Hub (2nd gen or newer)

Nest Hub Max

Nest Wifi Pro (Router)

3. Amazon (Alexa)

Echo (4th gen or newer)

Echo Show (Specific models)

Echo Dot (5th gen or newer)

Note: If the connection cannot be established:

1. Pull and hold the label on the lamp for 10 seconds to activate pairing mode
2. Scan the QR code again
3. Repeat the setup steps described above

Maintenance:

- Clean carefully with a soft cloth and lukewarm water (if necessary with soft soap).
- Do not use any cleaning materials that contain chemicals.
- Never open the various components of the lamp when cleaning.

WARNING!

Never open the adapter and never attempt to repair the lamp yourself. If the external flexible cable of this lamp is damaged, it must be exclusively replaced by Fatboy the Original B.V. or an authorised Fatboy® dealer in order to avoid hazards.

**Troubleshooting:****The lamp does not work:**

- Try to turn the lamp on/off by using the switch on the lamp.

The lamp doesn't respond to the remote control or your smart device:

- Check to make sure your Wi-Fi is turned on, and there is a proper Wi-Fi signal available to connect to your Fatboy product.
- Check to make sure you are within a range of 15 meters when connecting the remote control directly to your lamp. And try to remain as close as possible to the nearest hub and lamp when connecting your smart device.
- One device can be used as a 'master' to be able to add several users the 'Master' should authorize the additional users via your smart home application.

IMPORTANT!

Please contact Fatboy the original B.V. or your Fatboy® dealer if your problem has not been solved or you have any other problems.

Technical specifications:

Model: Edison the Giant

Primary rating: 220–240 V AC, 50/60 Hz

Secondary rating: 12V DC, 1A

Safety class lamp: Class II

Light source: XPG3

IP value lamp: 55 (luminaire)

IP value power supply: 44 (AC Plug)

Surrounding temperature: -10 to 40°C

Temperature heat sink: 60°C max.

Materials: Polyethylene (shade), ABS (inner parts), aluminium (frame), metal (bottom plate)

Dimensions: 58cm (diameter) x 182 cm (height)

Length power cable: approx. 3 meters

Total weight: 18,5kg

This product contains a light source of energy efficiency class F that can be replaced by the end user and can be purchased from www.fatboy.com or your local Fatboy dealer.

CE Directive:

This product complies with the requirements and other relevant provisions of the current European CE directives 2014/53/EU.

UKCA:

This product is in conformity with the relevant statutory requirements of the UK applicable to this product.

WEEE instructions:

This product is subject to the provisions of the WEEE directive 2012/19/EU. Do not dispose of this product together with regular household waste. Consult your local waste disposal authorities for information on collecting points for electrical and electronic waste products.



IP55

t_a:40°C



VDE Directive:

The power cable and plug comply with the stringent VDE standards, are suitable for outdoor use and are UV resistant.



Terms of guarantee:

We thank you for purchasing this Fatboy® product and trust that you will enjoy using it. The local and applicable legislation on guarantee will apply to your purchase. Fatboy the original B.V. cannot accept any claim on guarantee in the event of: damage or defects caused by use; operation or treatment of the product in ways that are inconsistent with normal personal or domestic use; repairs or attempts to repair undertaken by any party other than Fatboy the original B.V.

NOTE:

Changes or modifications which are not explicitly approved by the party responsible for compliance may void the user's authorization to use the equipment.

FR

Fatboy® informations produit Edison the Giant :

La Fatboy® Edison the Giant est un luminaire de sol polyvalent avec câble, adapté à une utilisation en intérieur et en extérieur. Elle est dotée d'un module LED intégré spécialement conçu pour diffuser une lumière parfaitement répartie sur l'ensemble de l'abat-jour. La lampe est étanche à la poussière et aux projections d'eau et crée une atmosphère lumineuse agréable dans tous les environnements. La couleur de la lumière varie de 2700K (chaud) à 6000K (froid) et peut être réglée par l'utilisateur. La Edison the Giant peut être commandée à l'aide de la télécommande fournie et peut également être intégrée à votre système de maison connectée, étant équipée d'une interface Smart Home (Matter over Wi-Fi). Veuillez lire attentivement les instructions de ce manuel pour tout savoir sur la connectivité.

REMARQUE : IL EST RECOMMANDÉ DE SAUVEGARDER LE QR CODE INCLUS SUR LE PRODUIT. LE QR CODE EST NÉCESSAIRE POUR ÉTABLIR UNE CONNEXION AVEC VOTRE APPAREIL CONNECTÉ. IL PEUT ÊTRE UTILE DE DISPOSER D'UN CODE DE SAUVEGARDE POUR UNE UTILISATION ULTÉRIEURE.



Avertissement : Lire attentivement avant utilisation !

- Ne pas exposer la lampe à une chaleur excessive provenant de sources de chaleur.
- Lors de l'utilisation de prises d'extension pour raccorder la lampe, soyez toujours vigilant face aux arroseurs, aux averses de pluie et aux autres formes d'exposition à des liquides.
- Ne pas s'appuyer contre la lampe ni placer quoi que ce soit contre elle.
- Ne pas s'asseoir sur la lampe ni poser quoi que ce soit dessus.

Instructions d'utilisation :

- Placez la lampe sur une surface sèche et horizontale.
- Empêchez la lampe et le variateur de se trouver dans l'eau ou sous l'eau.
- Vérifiez la tension de votre alimentation électrique. La tension doit être comprise entre 220 et 240 V CA.
- Lorsque vous allumez la lampe en branchant la fiche dans une prise de courant, elle s'allumera avec le réglage utilisé lors de la dernière extinction.
- La luminosité peut être réglée à l'aide de la télécommande fournie ou via l'application Smart Home sur votre appareil iOS ou Android.

- La luminosité peut être réglée à l'aide de l'étiquette Fatboy suspendue sous l'abat-jour.
 1. Tirez une fois pour allumer la lampe.
 2. Tirez à nouveau pour éteindre la lampe.
- Si vous n'utilisez pas l'étiquette Fatboy, la lampe peut être commandée à l'aide de la télécommande fournie ou de l'application Smart Home sur votre appareil iOS ou Android.

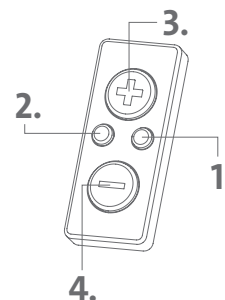
Utilisation de la télécommande :

La lampe peut être entièrement commandée à l'aide de la télécommande fournie.

Remarque : Assurez-vous que la télécommande est connectée à votre Edison the Giant.

1. Débrancher la lampe
2. Rebrancher et attendre 10 secondes
3. Appuyer simultanément sur les boutons 2 et 3 pour établir une connexion
4. Répéter cette opération si nécessaire

Remarque : De cette façon, il est également possible de connecter plusieurs appareils connectés à une seule télécommande.



Fonctions des touches de la télécommande :

Touche 1 : Allumer/Éteindre
Touche 2 : Régler la couleur de la lumière. En 3 étapes allant du blanc froid, blanc, au blanc chaud
Touche 3 : Augmenter l'intensité lumineuse
Touche 4 : Diminuer l'intensité lumineuse

Utilisation de la connexion Smart Home :

Remarque : La lampe Edison est équipée d'une puce Matter over Wi-Fi. Le luminaire peut être commandé via votre appareil connecté. Assurez-vous qu'un réseau stable est disponible ainsi qu'un contrôleur Matter (comme l'un des exemples mentionnés ci-dessous).

Remarque : Assurez-vous que le luminaire est en mode d'appairage. Cela est indiqué par une lumière clignotante. Pour mettre manuellement le luminaire en mode d'appairage, assurez-vous que la prise d'alimentation est branchée. Maintenez le bouton situé sous la lampe enfoncé pendant 10 secondes jusqu'à ce que la lumière commence à clignoter.

1. Scannez le QR code situé sur l'interrupteur marche/arrêt « Ajouter un nouvel appareil » dans votre application Smart Home :

- Google Home
- Apple Home
- Amazon Alexa

En scannant le QR code, la connexion sera établie.

2. Ajoutez votre appareil à une maison, une pièce, etc. et commencez à l'utiliser.

Les fonctions générales seront disponibles : réglage de la luminosité, réglage de la couleur de la lumière, marche/arrêt.

Utilisation de la connexion Smart Home combinée à la télécommande :

1. Effectuez d'abord les étapes indiquées sous « Utilisation de la connexion Smart Home ».
 2. Débrancher la lampe
 3. Rebrancher et attendre 10 secondes
 4. Appuyer simultanément sur les boutons 2 et 3 pour établir une connexion
- Désormais, la télécommande et votre appareil connecté peuvent commander votre lampe Fatboy.

Remarque : L'utilisation d'un contrôleur Matter tel qu'un Apple HomePod vous permet de regrouper plusieurs appareils et de les commander simultanément. Ceux-ci vous permettent de commander vos appareils connectés, même à distance.

Les contrôleurs Matter suivants sont des exemples appropriés :

1. Apple (Homekit)

Apple TV 4K (2e génération ou plus récent)

Homepod (2e génération ou plus récent)

2. Google (Google Home)

Nest Hub (2e génération ou plus récent)

Nest Hub Max

Nest Wifi Pro (Routeur)

3. Amazon (Alexa)

Echo (4e génération ou plus récent)

Echo Show (modèles spécifiques)

Echo Dot (5e génération ou plus récent)

Remarque : Si la connexion ne peut pas être établie :

1. Tirez et maintenez l'étiquette de la lampe pendant 10 secondes pour activer le mode d'appairage
2. Scannez à nouveau le QR code
3. Répétez les étapes de configuration décrites ci-dessus

Entretien :

- Nettoyez soigneusement avec un chiffon doux et de l'eau tiède (si nécessaire avec du savon doux).
- N'utilisez pas de produits nettoyants contenant des produits chimiques.
- N'ouvrez jamais les différents composants de la lampe lors du nettoyage.

Avertissement !

N'ouvrez jamais l'adaptateur et ne tentez jamais de réparer la lampe vous-même. Si le câble flexible externe de cette lampe est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par Fatboy the Original B.V. ou un revendeur Fatboy® agréé, afin d'éviter tout danger.



Dépannage :

La lampe ne fonctionne pas :

- Essayez d'allumer/éteindre la lampe à l'aide du bouton sur la lampe.

La lampe ne répond pas à la télécommande ou à votre appareil connecté :

- Vérifiez que votre Wi-Fi est activé et qu'un signal Wi-Fi adéquat est disponible pour vous connecter à votre produit Fatboy.
- Vérifiez que vous êtes dans un rayon de 15 mètres lors de la connexion directe de la télécommande à votre lampe. Et essayez de rester aussi près que possible du hub et de la lampe les plus proches lors de la connexion de votre appareil connecté.
- Un appareil peut être utilisé comme « maître » pour ajouter plusieurs utilisateurs ; le « maître » doit autoriser les utilisateurs supplémentaires via votre application de maison connectée.

IMPORTANT !

Veuillez contacter Fatboy the original B.V. ou votre revendeur Fatboy® si votre problème n'a pas été résolu ou si vous rencontrez d'autres problèmes.

Caractéristiques techniques :

Modèle : Edison the Giant

Tension d'alimentation primaire :

220–240 V AC, 50/60 Hz

Tension de sortie secondaire : 12 V DC, 1 A

Classe de sécurité de la lampe : Classe II

Source lumineuse : XPG3

Indice de protection de la lampe : IP55 (luminaire)

Indice de protection de l'alimentation : IP44 (prise secteur AC)

Température ambiante : -10 à 40 °C

Température maximale du dissipateur thermique : 60 °C

Matériaux : Polyéthylène (abat-jour), ABS (pièces internes), aluminium (cadre), métal (plaque de base)

Dimensions : 58 cm (diamètre) × 182 cm (hauteur)

Longueur du câble d'alimentation : env. 3 mètres

Poids total : 18,5 kg

Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique F, qui peut être remplacée par l'utilisateur final et peut être achetée sur www.fatboy.com ou auprès de votre revendeur Fatboy local.



IP55

t_a:40°C

Directive CE :

Ce produit est conforme aux exigences et autres dispositions pertinentes des directives européennes CE en vigueur 2014/53/UE.



UKCA :

Le produit a été conçu conforme les exigences statutaires pertinentes dans le Royaume-Uni pour ce produit.



Instructions DEEE :

Ce produit est soumis aux dispositions de la directive DEEE 2012/19/UE. Ne jetez pas ce produit avec les ordures ménagères ordinaires. Consultez vos autorités locales de gestion des déchets pour obtenir des informations sur les points de collecte des déchets d'équipements électriques et électroniques.



Directive VDE :

Le câble d'alimentation et la fiche sont conformes aux normes strictes VDE, sont adaptés à une utilisation en extérieur et résistants aux UV.



Conditions de garantie Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit Fatboy® et vous souhaitons de l'apprécier pleinement. La législation locale applicable en matière de garantie s'appliquera à votre achat. Fatboy the original B.V. ne peut accepter aucune réclamation au titre de la garantie en cas de : dommages ou défauts causés par l'utilisation ; utilisation ou traitement du produit de manière incompatible avec un usage personnel ou domestique normal ; réparations ou tentatives de réparation effectuées par toute partie autre que Fatboy the original B.V.

REMARQUE :

Les modifications qui ne sont pas explicitement approuvées par la partie responsable de la conformité peuvent annuler l'autorisation d'utilisation de l'équipement par l'utilisateur.

DE

Fatboy® Produktinformation Edison the Giant:

Die Fatboy® Edison the Giant ist eine vielseitige Stehleuchte mit Kabel, die für den Innen- und Außenbereich geeignet ist. Sie verfügt über ein integriertes LED-Modul, das speziell entwickelt wurde, um das Licht gleichmäßig über den gesamten Schirm zu verteilen. Die Lampe ist staub- und spritzwassergeschützt und sorgt in jeder Umgebung für eine angenehme Ambiente-Beleuchtung. Die Lichtfarbe reicht von 2700K (warm) bis 6000K (kühl) und kann vom Verbraucher eingestellt werden. Die Edison the Giant kann über die mitgelieferte Fernbedienung gesteuert werden und lässt sich auch in Ihr Smart-Home-System integrieren, da sie mit einer Smart-Home-Schnittstelle (Matter over Wi-Fi) ausgestattet ist. Lesen Sie die Anleitung in diesem Handbuch sorgfältig, um alles über die Verbindungsmöglichkeiten zu erfahren.

HINWEIS: ES WIRD EMPFOHLEN, EINE SICHERUNGSKOPIE DES IM PRODUKT ENTHALTENEN QR-CODES ZU ERSTELLEN. DER QR-CODE WIRD BENÖTIGT, UM EINE VERBINDUNG MIT IHREM SMART DEVICE HERZUSTELLEN. ES KANN HILFREICH SEIN, FÜR ZUKÜNFTIGE ZWECKE EINEN BACKUP-CODE VERFÜGBAR ZU HABEN.



Warnung: Vor der Benutzung sorgfältig lesen!

- Setzen Sie die Leuchte keiner übermäßigen Hitze von Wärmequellen aus.
- Wenn Sie Verlängerungssteckdosen für den Anschluss der Leuchte verwenden, seien Sie jederzeit vorsichtig bei Sprinklern, Regenschauern und anderen Formen des Kontakts mit Flüssigkeit.
- Lehnen Sie sich nicht gegen die Leuchte und stellen Sie nichts dagegen.
- Setzen Sie sich nicht auf die Leuchte und stellen Sie nichts darauf ab.

Gebrauchsanweisung:

- Stellen Sie die Leuchte auf einen trockenen und waagerechten Untergrund.
- Verhindern Sie, dass die Leuchte und der Dimmer im Wasser stehen oder unter Wasser geraten.
- Prüfen Sie die Spannung Ihrer Stromversorgung. Die Spannung muss zwischen 220–240 V AC liegen.
- Wenn Sie das Licht durch Einführen des Steckers in eine Steckdose einschalten, leuchtet es mit der Einstellung, die beim letzten Ausschalten aktiv war.
- Die Helligkeit kann über die mitgelieferte Fernbedienung oder über die Smart-Home-Anwendung auf Ihrem iOS- oder Android-Gerät geregelt werden.

- Die Helligkeit kann über das Fatboy-Etikett eingestellt werden, das unter dem Lampenschirm hängt.
 1. Einmal ziehen, um die Lampe einzuschalten.
 2. Erneut ziehen, um die Lampe auszuschalten.
- Wenn Sie das Fatboy-Etikett nicht verwenden, kann die Lampe mit der mitgelieferten Fernbedienung oder über die Smart-Home-App auf Ihrem iOS- oder Android-Gerät bedient werden.

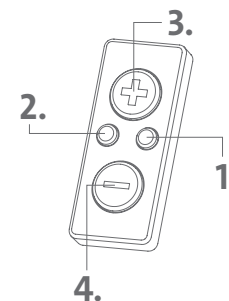
Verwendung der Fernbedienung:

Die Leuchte kann vollständig über die mitgelieferte Fernbedienung bedient werden.

Hinweis: Stellen Sie sicher, dass die Fernbedienung mit Ihrer Edison the Giant verbunden ist.

1. Stecker der Leuchte herausziehen
2. Stecker wieder einstecken und 10 Sekunden warten
3. Tasten 2 und 3 gleichzeitig drücken, um eine Verbindung herzustellen
4. Diesen Vorgang bei Bedarf wiederholen

Hinweis: Auf diese Weise können auch mehrere Smart Devices mit einer Fernbedienung verbunden werden.



Tastenfunktionen der Fernbedienung:

Taste 1: EIN/AUS

Taste 2: Lichtfarbe einstellen. In 3 Stufen von kühlweiß, weiß bis warmweiß

Taste 3: Lichtintensität erhöhen

Taste 4: Lichtintensität verringern

Verwendung der Smart-Home-Verbindung:

Hinweis: Die Edison-Lampe ist mit einem Matter-over-Wi-Fi-Chip ausgestattet. Die Leuchte kann über Ihr Smart Device bedient werden. Stellen Sie sicher, dass ein stabiles Netzwerk sowie ein Matter-Controller verfügbar sind (wie eines der unten genannten Beispiele).

Hinweis: Stellen Sie sicher, dass sich die Leuchte im Kopplungsmodus befindet. Dies wird durch ein blinkendes Licht angezeigt. Um die Leuchte manuell in den Kopplungsmodus zu versetzen, stellen Sie sicher, dass der Netzstecker eingesteckt ist. Drücken und halten Sie die Taste an der Unterseite der Lampe 10 Sekunden lang, bis das Licht zu blinken beginnt.

1. Scannen Sie den QR-Code auf dem Ein-/Aus-Schalter „Neues Gerät hinzufügen“ in Ihrer Smart-Home-Anwendung:
 - Google Home
 - Apple Home
 - Amazon Alexa

Durch das Scannen des QR-Codes wird die Verbindung hergestellt.

2. Fügen Sie Ihr Gerät einem Haus, einem Zimmer usw. hinzu und beginnen Sie mit der Bedienung. Die allgemeinen Funktionen stehen zur Verfügung: Helligkeit einstellen, Lichtfarbeinstellungen, Ein/Aus.

Verwendung der Smart-Home-Verbindung in Kombination mit der Fernbedienung:

1. Führen Sie zuerst die Schritte unter „Verwendung der Smart-Home-Verbindung“ durch.
2. Stecker der Leuchte herausziehen
3. Stecker wieder einstecken und 10 Sekunden warten
4. Tasten 2 und 3 gleichzeitig drücken, um eine Verbindung herzustellen

Jetzt können sowohl die Fernbedienung als auch Ihr Smart Device Ihre Fatboy-Leuchte steuern. Hinweis: Die Verwendung eines Matter-Controllers wie z. B. eines Apple HomePod ermöglicht es Ihnen, mehrere Geräte zu gruppieren und gleichzeitig zu steuern. Diese ermöglichen es Ihnen, Ihre Smart Devices auch aus der Ferne zu bedienen.

Die folgenden Matter-Controller sind geeignete Beispiele:

1. Apple (Homekit)

Apple TV 4K (2. Generation oder neuer)
Homepod (2. Generation oder neuer)

2. Google (Google Home)

Nest Hub (2. Generation oder neuer)
Nest Hub Max
Nest Wifi Pro (Router)

3. Amazon (Alexa)

Echo (4. Generation oder neuer)
Echo Show (bestimmte Modelle)
Echo Dot (5. Generation oder neuer)

Hinweis: Falls die Verbindung nicht hergestellt werden kann:

1. Ziehen Sie das Etikett der Lampe und halten Sie es 10 Sekunden lang fest, um den Kopplungsmodus zu aktivieren
2. Scannen Sie den QR-Code erneut
3. Wiederholen Sie die oben beschriebenen Einrichtungsschritte

Wartung:

- Reinigen Sie die Leuchte vorsichtig mit einem weichen Tuch und lauwarmem Wasser (bei Bedarf mit milder Seife).
- Verwenden Sie keine Reinigungsmittel, die Chemikalien enthalten.
- Öffnen Sie beim Reinigen niemals die einzelnen Komponenten der Leuchte.

WARNUNG!

Das Netzteil niemals öffnen und niemals versuchen, die Leuchte selbst zu reparieren. Wenn das externe flexible Kabel dieser Leuchte beschädigt ist, darf es ausschließlich durch Fatboy the Original B.V. oder einen autorisierten Fatboy®-Händler ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.



Fehlerbehebung:

Die Leuchte funktioniert nicht:

- Versuchen Sie, die Leuchte über den Schalter an der Leuchte ein- und auszuschalten.

Die Leuchte reagiert nicht auf die Fernbedienung oder Ihr Smart Device:

- Stellen Sie sicher, dass Ihr WLAN eingeschaltet ist und ein ausreichendes WLAN-Signal verfügbar ist, um eine Verbindung mit Ihrem Fatboy-Produkt herzustellen.
- Stellen Sie sicher, dass Sie sich beim direkten Verbinden der Fernbedienung mit der Leuchte in einem Umkreis von 15 Metern befinden. Versuchen Sie, beim Verbinden Ihres Smart Devices so nah wie möglich am nächstgelegenen Hub und an der Leuchte zu bleiben.
- Ein Gerät kann als „Master“ verwendet werden, um mehrere Benutzer hinzuzufügen. Der „Master“ muss die zusätzlichen Benutzer über Ihre Smart-Home-Anwendung autorisieren.

WICHTIG!

Bitte wenden Sie sich an Fatboy the original B.V. oder Ihren Fatboy®-Händler, wenn Ihr Problem nicht gelöst wurde oder Sie sonstige Probleme haben.

Technische Daten:

Modell: Edison the Giant
Primäre Nennspannung: 220–240 V AC, 50/60 Hz
Sekundäre Nennspannung: 12 V DC, 1 A
Schutzklasse der Leuchte: Klasse II
Lichtquelle: XPG3

IP-Schutzart der Leuchte: IP55
(Leuchte)

IP-Schutzart des Netzteils: IP44 (AC-Netzstecker)

Umgebungstemperatur: -10 bis 40 °C

Maximale Temperatur des Kühlkörpers: 60 °C

Materialien: Polyethylen (Lampenschirm), ABS (Innenteile), Aluminium (Rahmen), Metall (Bodenplatte)

Abmessungen: 58 cm (Durchmesser) × 182 cm (Höhe)

Länge des Netzkabels: ca. 3 Meter

Gesamtgewicht: 18,5 kg

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse F, die vom Endbenutzer ausgetauscht werden kann und unter www.fatboy.com oder bei Ihrem lokalen Fatboy-Händler erworben werden kann.



IP55

t_a: 40 °C

CE-Richtlinie:

Dieses Produkt entspricht den Anforderungen und anderen einschlägigen Bestimmungen der aktuellen europäischen CE-Richtlinien 2014/53/EU.



UKCA:

Dieses Produkt entspricht den geltenden gesetzlichen Anforderungen des Vereinigten Königreichs, für dieses Produkt.

WEEE-Hinweise:

Dieses Produkt unterliegt den Bestimmungen der WEEE-Richtlinie 2012/19/EU. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll. Wenden Sie sich an Ihre lokale Abfallentsorgungsbehörde, um Informationen zu Sammelstellen für Elektro- und Elektronikaltgeräte zu erhalten.



VDE-Richtlinie:

Das Netzkabel und der Stecker entsprechen den strengen VDE-Normen, sind für den Außenbereich geeignet und UV-beständig.



Garantiebedingungen:

Wir danken Ihnen für den Kauf dieses Fatboy®-Produkts und vertrauen darauf, dass Sie viel Freude daran haben werden. Für Ihren Kauf gelten die jeweils anwendbaren lokalen Garantievorschriften. Fatboy the original B.V. kann keine Garantieanspruchsübernahme akzeptieren bei: durch Benutzung verursachten Schäden oder Mängeln; Betrieb oder Behandlung des Produkts auf eine Art, die nicht dem normalen persönlichen oder häuslichen Gebrauch entspricht; Reparaturen oder Reparaturversuchen durch Dritte, die nicht Fatboy the original B.V. sind.

ES

Fatboy® información del producto Edison the Giant:

La Fatboy® Edison the Giant es una lámpara de pie con cable de uso general, apta tanto para interiores como para exteriores. Incorpora un módulo LED integrado especialmente diseñado para distribuir la luz de forma uniforme por toda la pantalla. La lámpara es resistente al polvo y a las salpicaduras de agua, y crea una agradable iluminación ambiental en cualquier entorno. El color de la luz varía de 2700K (cálido) a 6000K (frío) y puede ser ajustado por el consumidor.

La Edison the Giant puede controlarse mediante el mando a distancia incluido y también puede integrarse en su sistema de hogar inteligente, ya que está equipada con una interfaz Smart Home (Matter over Wi-Fi). Lea detenidamente las instrucciones de este manual para conocer todo sobre la conectividad.

NOTA: SE RECOMIENDA HACER UNA COPIA DE SEGURIDAD DEL CÓDIGO QR INCLUIDO EN EL PRODUCTO. EL CÓDIGO QR ES NECESARIO PARA ESTABLECER UNA CONEXIÓN CON SU DISPOSITIVO INTELIGENTE. PUEDE SER ÚTIL DISPONER DE UN CÓDIGO DE COPIA DE SEGURIDAD PARA UN USO FUTURO.



Advertencia: Lea detenidamente antes de usar!

- No exponga la lámpara a calor excesivo procedente de fuentes de calor.
- Al utilizar regletas de enchufes para conectar la lámpara, extienda siempre las precauciones ante rociadores, lluvias y otras formas de exposición a líquidos.
- No se apoye contra la lámpara ni coloque nada contra ella.
- No se sienta sobre la lámpara ni coloque nada encima de ella.

Instrucciones de uso:

- Coloque la lámpara sobre una superficie seca y horizontal.
- Evite que la lámpara y el regulador de intensidad queden sumergidos o en contacto con agua.
- Compruebe el voltaje de su red eléctrica. El voltaje debe estar entre 220 y 240 V CA.
- Al encender la lámpara insertando el enchufe en una toma de corriente, se iluminará con la última configuración activa en el momento en que se apagó.
- La intensidad luminosa puede regularse mediante el mando a distancia incluido o con la aplicación Smart Home en su dispositivo iOS o Android.
- El brillo puede regularse mediante la etiqueta Fatboy que cuelga debajo de la pantalla.
 1. Tire una vez para encender la lámpara.

2. Tire de nuevo para apagar la lámpara.
- Si no utiliza la etiqueta Fatboy, la lámpara puede controlarse mediante el mando a distancia incluido o la aplicación Smart Home en su dispositivo iOS o Android.

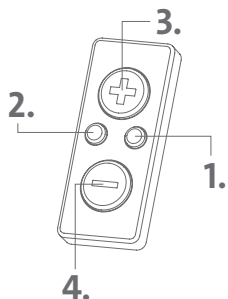
Uso del mando a distancia:

La lámpara puede controlarse completamente mediante el mando a distancia incluido.

Nota: Asegúrese de que el mando está conectado a su Edison the Giant.

1. Desenchufe la lámpara
2. Vuelva a enchufar y espere 10 segundos
3. Pulse los botones 2 y 3 simultáneamente para establecer la conexión
4. Repita este proceso si es necesario

Nota: También pueden conectarse varios dispositivos inteligentes a un mismo mando a distancia de este modo.



Función de los botones del mando a distancia:

Botón 1: Encender/Apagar
Botón 2: Ajustar el color de la luz. En 3 pasos que van de blanco frío, blanco, a blanco cálido
Botón 3: Aumentar la intensidad luminosa
Botón 4: Disminuir la intensidad de la luz

Uso de la conexión Smart Home:

Nota: La lámpara Edison está equipada con un chip Matter over Wi-Fi. La lámpara puede controlarse a través de su dispositivo inteligente. Asegúrese de que dispone de una red estable y de un controlador Matter (como alguno de los ejemplos indicados a continuación).

Nota: Asegúrese de que la lámpara está en modo de emparejamiento. Esto se indica mediante una luz parpadeante. Para activar manualmente el modo de emparejamiento, asegúrese de que el enchufe está conectado. Mantenga pulsado el botón de la parte inferior de la lámpara durante 10 segundos hasta que la luz comience a parpadear.

1. Escanee el código QR situado en el interruptor de encendido/apagado «Añadir nuevo dispositivo» en su aplicación Smart Home:
- Google Home
- Apple Home
- Amazon Alexa

Al escanear el código QR se establecerá la conexión.
2. Añada su dispositivo a una casa, habitación, etc. y comience a controlarlo.
Las funciones generales estarán disponibles: ajuste de brillo, configuración del color de la luz, encendido/apagado.

Uso de la conexión Smart Home combinada con el mando a distancia:

1. En primer lugar, complete los pasos indicados en «Uso de la conexión Smart Home».
2. Desenchufe la lámpara
3. Vuelva a enchufar y espere 10 segundos
4. Pulse los botones 2 y 3 simultáneamente para establecer la conexión

Ahora tanto el mando a distancia como su dispositivo inteligente pueden controlar su lámpara Fatboy.

Nota: El uso de un controlador Matter, como por ejemplo un Apple HomePod, le permite agrupar varios dispositivos y controlarlos simultáneamente. Estos le permiten controlar sus dispositivos inteligentes incluso a distancia.

Los siguientes controladores Matter son ejemplos adecuados:

1. Apple (Homekit)

Apple TV 4K (2.a generación o posterior)
Homepod (2.a generación o posterior)

2. Google (Google Home)

Nest Hub (2.a generación o posterior)
Nest Hub Max
Nest Wifi Pro (Router)

3. Amazon (Alexa)

Echo (4.a generación o posterior)
Echo Show (modelos específicos)
Echo Dot (5.a generación o posterior)

Nota: Si no se puede establecer la conexión:

1. Tire y mantenga la etiqueta de la lámpara durante 10 segundos para activar el modo de emparejamiento.
2. Escanee de nuevo el código QR
3. Repita los pasos de configuración descritos anteriormente

Mantenimiento:

- Limpie con cuidado con un paño suave y agua tibia (si es necesario con jabón suave).
- No utilice productos de limpieza que contengan productos químicos.
- Nunca abra los distintos componentes de la lámpara durante la limpieza.

ADVERTENCIA!

No abra nunca el adaptador ni intente reparar la lámpara por su cuenta. Si el cable flexible externo de esta lámpara está dañado, deberá ser sustituido exclusivamente por Fatboy the Original B.V. o por un distribuidor autorizado Fatboy® para evitar riesgos.



Resolución de problemas:

La lámpara no funciona:

- Intente encender/apagar la lámpara mediante el interruptor de la lámpara.

La lámpara no responde al mando a distancia ni a su dispositivo inteligente:

- Compruebe que su Wi-Fi está activado y que hay una señal Wi-Fi adecuada disponible para conectarse a su producto Fatboy.
- Compruebe que se encuentra dentro de un radio de 15 metros al conectar el mando a distancia directamente a su lámpara. Intente mantenerse lo más cerca posible del hub y de la lámpara más cercanos al conectar su dispositivo inteligente.
- Un dispositivo puede utilizarse como 'maestro' para añadir varios usuarios; el 'maestro' debe autorizar a los usuarios adicionales a través de su aplicación de hogar inteligente.

IMPORTANTE!

Póngase en contacto con Fatboy the original B.V. o con su distribuidor Fatboy® si su problema no se ha resuelto o si tiene cualquier otro problema.

Especificaciones técnicas:

Modelo: Edison the Giant
Tensión nominal primaria: 220–240 V AC, 50/60 Hz
Tensión nominal secundaria: 12 V DC, 1 A
Clase de seguridad de la lámpara: Clase II
Fuente de luz: XPG3
Grado de protección IP de la lámpara: IP55 (luminaria)
Grado de protección IP de la fuente de alimentación: IP44 (enchufe de CA)
Temperatura ambiente: de -10 a 40 °C
Temperatura máxima del disipador térmico: 60 °C
Materiales: Polietileno (pantalla), ABS (componentes internos), aluminio (estructura), metal (placa inferior)
Dimensiones: 58 cm (diámetro) × 182 cm (altura)
Longitud del cable de alimentación: aprox. 3 metros
Peso total: 18,5 kg



IP55

t_a:40°C

Este producto contiene una fuente de luz de clase de eficiencia energética F, que puede ser sustituida por el usuario final y puede adquirirse en www.fatboy.com o en su distribuidor Fatboy local.

Directiva CE:

Este producto cumple con los requisitos y demás disposiciones pertinentes de las actuales directivas europeas CE 2014/53/UE.



UKCA:

Este producto cumple con los requisitos legales relevantes del Reino Unido aplicables a este producto.



Instrucciones RAEE:

Este producto está sujeto a las disposiciones de la directiva RAEE 2012/19/UE. No deseche este producto junto con los residuos domésticos ordinarios. Consulte a las autoridades locales de gestión de residuos para obtener información sobre los puntos de recogida de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos.



Directiva VDE:

El cable de alimentación y el enchufe cumplen con las estrictas normas VDE, son aptos para uso en exteriores y son resistentes a los rayos UV.



Condiciones de garantía:

Le agradecemos la compra de este producto Fatboy® y confiamos en que lo disfrutará. La legislación local aplicable en materia de garantía será de aplicación a su compra. Fatboy the original B.V. no podrá aceptar ninguna reclamación de garantía en caso de: daños o defectos causados por el uso; funcionamiento o trato del producto de manera incompatible con el uso personal o doméstico normal; reparaciones o intentos de reparación realizados por cualquier parte distinta de Fatboy the original B.V.

NOTA:

Los cambios o modificaciones que no hayan sido aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento pueden anular la autorización del usuario para utilizar el equipo.

Fatboy® informazioni sul prodotto Edison the Giant:

La Fatboy® Edison the Giant è una lampada da terra con cavo polivalente, adatta all'uso sia in ambienti interni che esterni. Utilizza un modulo LED integrato appositamente progettato per distribuire la luce in modo uniforme su tutta l'intera lampada. La lampada è resistente alla polvere e agli spruzzi d'acqua e crea un'atmosfera luminosa piacevole in qualsiasi ambiente. Il colore della luce varia da 2700K (caldo) a 6000K (freddo) e può essere regolato dal consumatore. La Edison the Giant può essere controllata tramite il telecomando incluso e può anche far parte del sistema smart home, poiché è dotata di un'interfaccia Smart Home (Matter over Wi-Fi). Leggete attentamente le istruzioni contenute in questo manuale per conoscere tutte le funzionalità di connettività.

NOTA: SI RACCOMANDA DI CREARE UNA COPIA DI BACKUP DEL CODICE QR INCLUSO NEL PRODOTTO. IL CODICE QR È NECESSARIO PER STABILIRE UNA CONNESSIONE CON IL PROPRIO DISPOSITIVO SMART. POTREBBE ESSERE UTILE AVERE UN CODICE DI BACKUP DISPONIBILE PER UTILIZZI FUTURI.

**Avvertenza:** Leggere attentamente prima dell'uso!

- Non esporre la lampada a calore eccessivo proveniente da fonti di calore.
- Quando si utilizzano prese di corrente con prolunga per collegare la lampada, prestare sempre attenzione a irrigatori, acquazzoni e altre forme di esposizione a liquidi.
- Non appoggiarsi alla lampada e non collocare nulla contro di essa.
- Non sedersi sulla lampada e non collocare nulla sopra di essa.

Istruzioni per l'uso:

- Collocare la lampada su una superficie asciutta e orizzontale.
- Evitare che la lampada e il dimmer vengano a contatto con l'acqua o vi rimangano immersi.
- Verificare il voltaggio della propria rete elettrica. Il voltaggio deve essere compreso tra 220 e 240 V CA.
- Quando si accende la luce inserendo la spina in una presa di corrente, si illuminerà con l'ultima impostazione attiva al momento dello spegnimento.
- La luminosità può essere regolata tramite il telecomando incluso o tramite l'applicazione Smart Home sul dispositivo iOS o Android.
- La luminosità può essere regolata utilizzando l'etichetta Fatboy appesa sotto il paralume.
 1. Tirare una volta per accendere la lampada.
 2. Tirare nuovamente per spegnere la lampada.

- Se non si utilizza l'etichetta Fatboy, la lampada può essere controllata tramite il telecomando in dotazione oppure tramite l'app Smart Home sul proprio dispositivo iOS o Android.

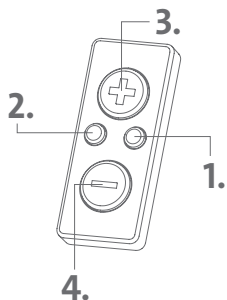
Utilizzo del telecomando:

La lampada può essere gestita completamente tramite il telecomando incluso.

Nota: Assicurarsi che il telecomando sia connesso alla propria Edison the Giant.

1. Scollegare la lampada dalla presa
2. Ricollegare e attendere 10 secondi
3. Premere contemporaneamente i pulsanti 2 e 3 per stabilire la connessione
4. Ripetere questa procedura se necessario

Nota: In questo modo è possibile connettere anche più dispositivi smart a un unico telecomando.

**Funzioni dei pulsanti del telecomando:**

Pulsante 1: Accensione/Spegnimento
 Pulsante 2: Regolare il colore della luce. In 3 step da bianco freddo, bianco, a bianco caldo
 Pulsante 3: Aumentare l'intensità luminosa
 Pulsante 4: Ridurre l'intensità della luce

Utilizzo della connessione Smart Home:

Nota: La lampada Edison è dotata di un chip Matter over Wi-Fi. La lampada può essere gestita tramite il proprio dispositivo smart. Assicurarsi che sia disponibile una rete stabile e un Matter Controller (come uno degli esempi indicati di seguito).

Nota: Assicurarsi che la lampada sia in modalità di abbinamento. Ciò è indicato da una luce lampeggiante. Per attivare manualmente la modalità di abbinamento, assicurarsi che la spina di alimentazione sia collegata. Tenere premuto il pulsante nella parte inferiore della lampada per 10 secondi finché la luce non inizia a lampeggiare.

1. Scansionare il codice QR situato sull'interruttore di accensione/spegnimento «Aggiungi nuovo dispositivo» nell'applicazione Smart Home:

- Google Home
- Apple Home
- Amazon Alexa

Scansionando il codice QR verrà stabilita la connessione.

2. Aggiungere il dispositivo a una casa, una stanza, ecc. e iniziare a utilizzarlo.

Le funzioni generali saranno disponibili:

impostazione della luminosità, impostazioni del colore della luce, accensione/spegnimento.

Utilizzo della connessione Smart Home in combinazione con il telecomando:

1. Innanzitutto, completare i passaggi indicati in «Utilizzo della connessione Smart Home».
2. Scollegare la lampada dalla presa
3. Ricollegare e attendere 10 secondi
4. Premere contemporaneamente i pulsanti 2 e 3 per stabilire la connessione

Ora sia il telecomando che il dispositivo smart sono in grado di controllare la lampada Fatboy.

Nota: L'utilizzo di un Matter Controller come ad esempio un Apple HomePod consente di raggruppare più elementi e controllarli simultaneamente. Questi permettono di gestire i dispositivi smart anche a distanza.

I seguenti Matter Controller sono esempi idonei:**1. Apple (Homekit)**

Apple TV 4K (2a generazione o successiva)

Homepod (2a generazione o successiva)

2. Google (Google Home)

Nest Hub (2a generazione o successiva)

Nest Hub Max

Nest Wifi Pro (Router)

3. Amazon (Alexa)

Echo (4a generazione o successiva)

Echo Show (modelli specifici)

Echo Dot (5a generazione o successiva)

Nota: Se la connessione non può essere stabilita:

1. Tirare e tenere tirata l'etichetta della lampada per 10 secondi per attivare la modalità di associazione.
2. Scansionare nuovamente il codice QR
3. Ripetere le fasi di configurazione descritte sopra

Manutenzione:

- Pulire con cura con un panno morbido e acqua tiepida (se necessario con sapone delicato).
- Non utilizzare prodotti detergenti contenenti sostanze chimiche.
- Non aprire mai i vari componenti della lampada durante la pulizia.

AVVERTENZA!

Non aprire mai l'adattatore e non tentare mai di riparare la lampada da soli. Se il cavo flessibile esterno di questa lampada è danneggiato, deve essere sostituito esclusivamente da Fatboy the Original B.V. o da un rivenditore autorizzato Fatboy® al fine di evitare rischi.

**Risoluzione dei problemi:****La lampada non funziona:**

- Provare ad accendere/spegnere la lampada

tramite l'interruttore sulla lampada.

La lampada non risponde al telecomando o al dispositivo smart:

- Verificare che il Wi-Fi sia attivo e che sia disponibile un segnale Wi-Fi adeguato per connettersi al prodotto Fatboy.
- Verificare di trovarsi entro un raggio di 15 metri quando si collega il telecomando direttamente alla lampada. Cercare di rimanere il più vicino possibile all'hub e alla lampada più vicini quando si connette il dispositivo smart.
- Un dispositivo può essere utilizzato come 'master' per aggiungere più utenti; il 'master' deve autorizzare gli utenti aggiuntivi tramite la propria applicazione smart home.

IMPORTANTE!

Contattare Fatboy the original B.V. o il proprio rivenditore Fatboy® se il problema non è stato risolto o in caso di altri problemi.

Specifiche tecniche:

Modello: Edison the Giant

Tensione nominale primaria: 220–240 V

AC, 50/60 Hz

Tensione nominale secondaria: 12 V

DC, 1 A

Classe di sicurezza della lampada:

Classe II

Sorgente luminosa: XPG3

Grado di protezione IP della lampada:

IP55 (apparecchio di illuminazione)

Grado di protezione IP dell'alimentatore: IP44 (spina di alimentazione AC)

Temperatura ambiente: da -10 a 40 °C

Temperatura massima del dissipatore di calore:

60 °C

Materiali: Polietilene (paralume), ABS (componenti interni), alluminio (struttura), metallo (piastra inferiore)

Dimensioni: 58 cm (diametro) × 182 cm (altezza)

Lunghezza del cavo di alimentazione: circa 3 metri

Peso totale: 18,5 kg

Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica F, che può essere sostituita dall'utente finale e può essere acquistata su www.fatboy.com o presso il rivenditore Fatboy locale.

Direttiva CE:

Questo prodotto è conforme ai requisiti e alle altre disposizioni pertinenti delle attuali direttive europee CE 2014/53/UE.



IP55

t_a:40°C

**UKCA:**

Questo prodotto è conforme ai requisiti legislativi vigenti nel Regno Unito applicabili a questo prodotto.

Istruzioni RAEE:

Questo prodotto è soggetto alle disposizioni della direttiva RAEE 2012/19/UE. Non smaltire questo prodotto insieme ai normali rifiuti domestici. Consultare le autorità locali per la gestione dei rifiuti per informazioni sui punti di raccolta dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche.

**Direttiva VDE**

Il cavo di alimentazione e la spina sono conformi ai severi standard VDE, sono adatti all'uso esterno e sono resistenti ai raggi UV.

**Condizioni di garanzia:**

Vi ringraziamo per l'acquisto di questo prodotto Fatboy® e contiamo che ne sarete soddisfatti. La legislazione locale applicabile in materia di garanzia si applicherà al vostro acquisto. Fatboy the original B.V. non può accettare alcun reclamo in garanzia in caso di: danni o difetti causati dall'uso; utilizzo o trattamento del prodotto in modi incompatibili con il normale uso personale o domestico; riparazioni o tentativi di riparazione effettuati da soggetti diversi da Fatboy the original B.V.

NOTA:

Le modifiche che non siano esplicitamente approvate dalla parte responsabile della conformità possono annullare l'autorizzazione dell'utente all'uso dell'apparecchiatura.

Smart Home Connection

Pull and hold

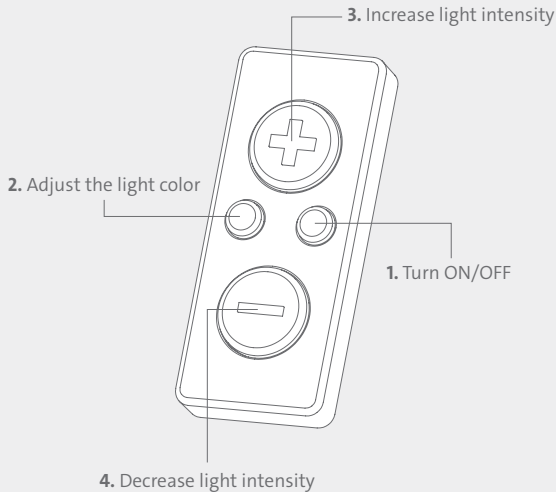
the label on the lamp for 10 seconds to activate pairing mode .

Scan the QR code

located on on/off switch the using the “Add New Device”
option in your Smart Home Application:
Google Home, Apple Home or Amazon Alexa

Add your device

to a house, room, etc. and start operating it.



Remote control

1. Unplug the lamp

2. Re-Plug and wait for 10 seconds

3. Press button 2 and 3 simultaneously to set a connection

Using the Smart Home Connection combined with Remote Control

First, complete the steps under “Smart Home Connection.”

And then follow step 1 under ‘remote control’.

This manual in other languages?

Go to www.Fatboy.com